

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorfahrrad	EXPRESS	6 2 2 C H	CH 7197

Hersteller des Rahmens	HERCULES - WERKE, Nürnberg (D)		
Hersteller des Motors	FICHTEL & SACHS AG., Schweinfurt (D)		
Erkennungsmerkmale	"EXPRESS" vorn auf Lenkkopf, angeklebte Plakette, - "622 CH" auf Hersteller-Plakette, "622....." Vorziffer zu Rahmennummer.		
Herstellerplakette	rechts, seitlich auf Rahmen, über Tretvorrichtung.		
Rahmen-Nr. eingeschlagen	vorn, rechts auf Lenkkopf.		
Motorkennzeichen	"504 / 2A CH" links auf Kurbelgehäuse sowie "30 km" rechts auf Zylinder.		
Typenschein-Nummer	"CH 7197" vorn auf Lenkkopf.		
Hauptimporteur	JEKER, HAEFELI + CIE AG., 4710 Balsthal		
Gültig ab Rahmennummer	622000001	ab Motornummer	--
Geprüftes Fahrzeug	622000102	Unveränderliche Zeichen im Typencode	622 CH

<u>BAUART DES FAHRZEUGES</u>			
Bauart	Rohrrahmen mit Teleskopgabel		
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	2
Lenkung	Lenkstange		
Kupplung	2-Scheiben im Ölbad		
Getriebe	mechanisch		
Anzahl Gänge	2	Ø Antriebsrad	560 mm
Kraftübertragung	Kette sekundär 11 x 50 Zähne		
Verbindung Kettenrad	vernietet		
Tretvorrichtung	separat		
Weg pro Pedalumdrehung	3,80 m	Pedalarmlänge	150 mm
Vorderradbremse	mechanisch, Innenbacken, Kabelzug		
Hinterradbremse	Rücktritt		
Lenkerverstellung	> 70 mm	Sattelverstellung	> 70 mm
Sitzkissenlänge	-	Sitzkissenart	-

<u>MOTOR *)</u>			
Marke	S A C H S	Typ	504 / 2A CH
Bauart	Monoblock	Takte	2
Treibstoff	Gemisch	Lage	Mitte
Kühlung	Luft	Anzahl Zylinder	1
Bohrung	38	Hub	42
Hubraum	47	Steuer-PS	-
Leistungs-PS	0,8	bei U/min	3500
Motordrehzahl	5500	bei 30 km/h	
Vergasermarke	BING 85/8/101	Hauptdüse	48
Lärm	68 dB/A	bei U/min	5500
Schalldämpfer	1 Topf 550 x Ø 60 mm/Austritt hinten **)		
Ansaugdämpfer	Trockenluftfilter mit Papierelement		
Abgasprüfung	-		
Entstörung	nach BAV, Anhang 8 Ziffer 4 "B"		

<u>AUSRÜSTUNG</u>			
Geschwindigkeitsmesser	V D O	Tankinhalt	3 Liter
Rückspiegel	-		
Diebstahlsicherung	Lenkerschloss		
Anzahl Plätze	t 1	v -	
<u>MASSE</u>			
Länge	1720	Ueberhang	v -
Breite / Lenkerbreite	650 / 620		h -
Höhe	980	Achsabstand	1120

<u>GEWICHTE</u>			
	vorn	hinten	total
Leergewicht			41,9
Nutzlast			118,1
Gesamtgewicht			160
Fabrikgarantie			160
Reifengröße	21 x 2,25	21 x 2,25	
Ply / atü	-- / 2,50	-- / 2,50	
Tragkraft	100	100	
für V max	50	50	
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller			30 km/h
Höchstgeschwindigkeit gemessen			29 km/h

AUSRÜSTUNG

Fernlicht	C E V	CH 1 2920 01	
Abblendlicht	C E V	CH 1 2920 01	
Standlicht	-		
Schlusslicht	U L O	CH 1 0534 01	
Bremslicht	-		
Richtungsblinker	v -		h -
Pedalrückstrahler	UNION K 10488	Rückstrahler	h I (E)
Kontroll-Nr. Beleuchtung	-		
Warnvorrichtungen	Fahrradglocke	() dB/A	() dB/A
Lichtmaschinen-Leistung	17 Watt		
Abstellstütze	Zentralstütze		
Seitenwagenbetrieb	-		

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges	<u>Motorfahrrad</u>		
Marke und Typ	<u>EXPRESS</u>	<u>6 2 2</u>	<u>CH</u>
Typenscheinnummer	CH	<u>7197</u>	
Plätze total	<u>1</u>	vorn	<u>-</u>
Leergewicht	<u>41,9</u>	Treibstoff	<u>Gemisch</u>
Nutzlast	<u>118,1</u>	Steuer-PS	<u>-</u>
Gesamtgewicht	<u>160</u>	Hubraum	<u>47</u>

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN, AUFLAGEN und EINTRAG im FAHRZEUGAUSWEIS Seite 4:

*) Motor : eingegossene gehärtete Blende im Ansaugkanal 7 x 16 mm.

**) Schalldämpfer : Kennzeichnung AB 10023 sowie CH auf Endstück.

Ort und Datum der Prüfung

lw Bern, 17. Dezember 1973

EIDG. FAHRZEUG-TYPENPRUEFUNG